

Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 22361075									
DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Stellen Sie sicher, dass der Untergrund, auf dem das Montageband oder der Montagekleber verwendet wird, sauber, trocken und frei von Staub, Fett oder anderen Verunreinigungen ist. Dies ist wichtig für eine sichere und dauerhafte Haftung.	Make sure that the surface on which the mounting tape or adhesive is used is clean, dry and free from dust, grease or other contaminants. This is important for a secure and permanent bond.	Assurez-vous que la surface sur laquelle le ruban de montage ou l'adhésif est utilisé est propre, sèche et exempte de poussière, de graisse ou d'autres contaminants. Ceci est important pour une adhérence sûre et durable.	Assicurarsi che la superficie su cui viene utilizzato il nastro di montaggio o l'adesivo sia pulita, asciutta e priva di polvere, grasso o altri contaminanti. Questo è importante per un'adesione sicura e duratura.	Zorg ervoor dat de ondergrond waarop de montagetape of lijm wordt gebruikt schoon, droog en vrij van stof, vet of andere verontreinigingen is. Dit is belangrijk voor een veilige en langdurige hechting.	Asegúrese de que la superficie sobre la que se utiliza la cinta de montaje o el adhesivo esté limpia, seca y libre de polvo, grasa u otros contaminantes. Esto es importante para una adhesión segura y duradera.	Ujistěte se, že povrch, na který je montážní páska nebo lepidlo použito, je čistý, suchý a bez prachu, mastnoty nebo jiných nečistot. To je důležité pro bezpečnou a dlouhotrvající přilnavost.	Provjerite je li površina na kojoj se koristi montažna traka ili ljepilo čista, suha i bez prašine, masnoće ili drugih nečistoća. Ovo je važno za sigurno i dugotrajno prijanjanje.	Provjerite je li površina na kojoj se koristi montažna traka ili ljepilo čista, suha i bez prašine, masnoće ili drugih nečistoća. Ovo je važno za sigurno i dugotrajno prijanjanje.	Győződjön meg arról, hogy a felület, amelyen a rögzítőszalagot vagy ragasztót használja, tiszta, száraz és por-, zsír- és egyéb szennyeződésektől mentes. Ez fontos a biztonságos és tartós tapadás érdekében.
Vermeiden Sie den Kontakt von Montagekleber mit Haut, Augen oder anderen Körperteilen. Tragen Sie geeignete Schutzausrüstung wie Handschuhe und eine Schutzbrille, um Hautreizungen oder Augenverletzungen zu vermeiden.	Avoid contact of assembly adhesive with skin, eyes or other parts of the body. Wear appropriate protective equipment such as gloves and safety glasses to avoid skin irritation or eye injury.	Évitez tout contact de l'adhésif de montage avec la peau, les yeux ou d'autres parties du corps. Portez un équipement de protection approprié tel que des gants et des lunettes de sécurité pour éviter une irritation cutanée ou des blessures aux yeux.	Evitare il contatto dell'adesivo di montaggio con la pelle, gli occhi o altre parti del corpo. Indossare dispositivi di protezione adeguati come guanti e occhiali di sicurezza per evitare irritazioni alla pelle o lesioni agli occhi.	Vermijd contact van montagelijm met huid, ogen of andere lichaamsdelen. Draag geschikte beschermende uitrusting zoals handschoenen en een veiligheidsbril om huidirritatie of oogletsel te voorkomen.	Evite el contacto del adhesivo de montaje con la piel, los ojos u otras partes del cuerpo. Utilice equipo de protección adecuado, como guantes y gafas de seguridad, para evitar irritación de la piel o lesiones oculares.	Zabraňte kontaktu montážního lepidla s pokožkou, očima nebo jinými částmi těla. Používejte vhodné ochranné prostředky, jako jsou rukavice a ochranné brýle, abyste zabránili podráždění pokožky nebo poranění očí.	Izbjegavajte kontakt ljepila za montažu s kožom, očima ili drugim dijelovima tijela. Nosite odgovarajuću zaštitnu opremu poput rukavica i zaštitnih naočala kako biste izbjegli iritaciju kože ili ozljede očiju.	Izbjegavajte kontakt ljepila za montažu s kožom, očima ili drugim dijelovima tijela. Nosite odgovarajuću zaštitnu opremu poput rukavica i zaštitnih naočala kako biste izbjegli iritaciju kože ili ozljede očiju.	Kerülje az összeszerelési ragasztó bőrrel, szemmel vagy más testrészekkel való érintkezését. Viseljen megfelelő védőfelszerelést, például kesztyűt és védőszemüveget, hogy elkerülje a bőrirritációt vagy a szemsérülést.
Lagern Sie Montageband und Montagekleber an einem kühlen, trockenen Ort, außerhalb der Reichweite von Kindern und Haustieren. Stellen Sie sicher, dass die Verpackung ordnungsgemäß verschlossen ist, um eine Austrocknung oder Verunreinigung	Store mounting tape and mounting adhesive in a cool, dry place, out of reach of children and pets. Make sure the packaging is properly sealed to prevent drying out or contamination.	Conservez le ruban de montage et l'adhésif de montage dans un endroit frais et sec, hors de portée des enfants et des animaux domestiques. Assurez-vous que l'emballage est correctement scellé pour éviter le dessèchement ou la contamination.	Conservare il nastro di montaggio e l'adesivo di montaggio in un luogo fresco e asciutto, fuori dalla portata di bambini e animali domestici. Assicurarsi che la confezione sia adeguatamente sigillata per evitare che si secchi o si contamini.	Bewaar montagetape en montagelijm op een koele, droge plaats, buiten bereik van kinderen en huisdieren. Zorg ervoor dat de verpakking goed gesloten is om uitdrogen of besmetting te voorkomen.	Guarde la cinta de montaje y el adhesivo de montaje en un lugar fresco y seco, fuera del alcance de los niños y las mascotas. Asegúrese de que el embalaje esté correctamente sellado para evitar que se seque o se contamine.	Montážní pásku a montážní lepidlo skladujte na chladném a suchém místě, mimo dosah dětí a domácích zvířat. Ujistěte se, že je obal řádně uzavřen, aby nedošlo k vysychání nebo kontaminaci.	Čuvajte montažnu traku i ljepilo za montažu na hladnom i suhom mjestu, izvan dohvata djece i kućnih ljubimaca. Provjerite je li pakiranje dobro zatvoreno kako biste spriječili isušivanje ili kontaminaciju.	Čuvajte montažnu traku i ljepilo za montažu na hladnom i suhom mjestu, izvan dohvata djece i kućnih ljubimaca. Provjerite je li pakiranje dobro zatvoreno kako biste spriječili isušivanje ili kontaminaciju.	A rögzítőszalagot és a rögzítő ragasztót hűvös, száraz helyen, gyermekektől és háziállatoktól elzárva tárolja. Győződjön meg arról, hogy a csomagolás megfelelően le van zárva, hogy elkerülje a kiszáradást vagy a szennyeződést.
Es ist wichtig, die spezifischen Anweisungen und Sicherheitshinweise auf den Verpackungen von Montageband und Montagekleber zu lesen und zu befolgen, um Unfälle, Verletzungen oder unsachgemäße Verwendung zu vermeiden.	It is important to read and follow the specific instructions and safety warnings on the mounting tape and adhesive packages to avoid accidents, injuries or improper use.	Il est important de lire et de suivre les instructions et les avertissements de sécurité figurant sur l'emballage du ruban de montage et de l'adhésif de montage pour éviter les accidents, les blessures ou une mauvaise utilisation.	È importante leggere e seguire le istruzioni specifiche e le avvertenze di sicurezza riportate sulla confezione del nastro di montaggio e dell'adesivo di montaggio per evitare incidenti, lesioni o uso improprio.	Het is belangrijk om de specifieke instructies en veiligheidswaarschuwingen op de verpakking van montagetape en montagelijm te lezen en op te volgen om ongelukken, letsel of oneigenlijk gebruik te voorkomen.	Es importante leer y seguir las instrucciones específicas y advertencias de seguridad en el embalaje de la cinta de montaje y el adhesivo de montaje para evitar accidentes, lesiones o uso inadecuado.	Je důležité si přečíst a dodržovat specifické pokyny a bezpečnostní upozornění na obalu montážní pásky a montážního lepidla, abyste předešli nehodám, zraněním nebo nesprávnému použití.	Važno je pročitati i slijediti posebne upute i sigurnosna upozorenja na pakiranje montažne trake i ljepila za montažu kako biste izbjegli nezgode, ozljede ili nepravilnu uporabu.	Pomembno je, da preberete in upoštevate posebna navodila in varnostna opozorila na embalaži montažnega traku in montažnega lepila, da preprečite nesreče, poškodbe ali nepravilno uporabo.	Fontos, hogy olvassa el és kövesse a rögzítőszalag és a rögzítő ragasztó csomagolásán található speciális utasításokat és biztonsági figyelmeztetéseket, hogy elkerülje a baleseteket, sérüléseket vagy a nem megfelelő használatot.
Ist ärztlicher Rat erforderlich, Verpackung oder Kennzeichnungsetikett bereithalten.	If medical advice is needed, have product container or label at hand.	Si un avis médical est nécessaire, disposer de l'emballage ou de l'étiquette d'identification.	Se è necessaria una consulenza medica, tenere a disposizione la confezione o l'etichetta identificativa.	Als medisch advies nodig is, zorg dan dat u de verpakking of het identificatielabel bij de hand hebt.	Si se requiere consejo médico, tener disponible el empaque o etiqueta de identificación.	Je-li nutná lékařská pomoc, mějte k dispozici obal nebo identifikační štítek.	Ako je potreban liječnički savjet, pripremite pakiranje ili identifikacijsku naljepnicu.	Ako je potreban liječnički savjet, pripremite pakiranje ili identifikacijsku naljepnicu.	Ha orvosi tanácsra van szükség, készítse elő a csomagolást vagy az azonosító címkét.
Einatmen von Dampf vermeiden.	Avoid inhalation of vapor.	Évitez d'inhaler les vapeurs.	Evitare di inalare i vapori.	Vermijd het inademen van damp.	Evite inhalar vapor.	Vyvarujte se vdechování výparů.	Izbjegavajte udisanje para.	Izbjegavajte udisanje para.	Kerülje a gőz belélegzését.
Schutzhandschuhe/Augenschutz tragen.	Wear protective gloves/eye protection.	Porter des gants de protection/des lunettes de protection.	Indossare guanti protettivi/protezione per gli occhi.	Draag beschermende handschoenen/oogbescherming.	Utilice guantes protectores/protección para los ojos.	Používejte ochranné rukavice/ochranné brýle.	Nositi zaštitne rukavice/zaštitu za oči.	Nositi zaštitne rukavice/zaštitu za oči.	Viseljen védőkesztyűt/szemvédőt.

Hersteller/Manufacturer/Fabricant/Fabricanti/Fabrikanten/Fabricantes/Výrobci/ Proizvođači/Proizvajalci

**UHU GmbH & Co. KG**  
**Herrmannstraße 7, 77815 Bühl**  
**info@uhu.com**

Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 22361075									
DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
An einem gut belüfteten Ort aufbewahren. Behälter dicht verschlossen halten.	Store in a well-ventilated place. Keep container tightly closed.	Conserver dans un endroit bien ventilé. Gardez le récipient bien fermé.	Conservare in un luogo ben ventilato. Tenere il contenitore ben chiuso.	Op een goed geventileerde plaats bewaren. Houd de container goed gesloten.	Almacenar en un lugar bien ventilado. Mantener el recipiente bien cerrado.	Skladujte na dobře větraném místě. Uchovávejte nádobu těsně uzavřenou.	Čuvati na dobro prozračenom mjestu. Držati spremnik dobro zatvoren.	Čuvati na dobro prozračenom mjestu. Držati spremnik dobro zatvoren.	Jól szellőző helyen tárolandó. A tartályt szorosan lezárva kell tartani.
Inhalt/Behälter der Problemabfallentsorgung zuführen.	Dispose of contents/container to hazardous waste disposal.	Éliminer le contenu/récipient pour l'élimination des déchets problématiques.	Smaltire il contenuto/contenitore per lo smaltimento dei rifiuti problematici.	Inhoud/verpakking afvoeren voor problematische afvalverwerking.	Deseche el contenido/el recipiente para eliminar los residuos problemáticos.	Zlikvidujte obsah/nádobu pro likvidaci problémového odpadu.	Odložite sadržaj/spremnik za problematičan otpad.	Odložite sadržaj/spremnik za problematičan otpad.	Dobja ki a tartalmat/edényt a problémás hulladékok ártalmatlanításához.
Nicht einatmen, Berührung mit der Haut vermeiden.	Do not inhale, avoid contact with skin.	Ne pas inhaler, éviter tout contact avec la peau.	Non inalare, evitare il contatto con la pelle.	Niet inademen, contact met de huid vermijden.	No inhalar, evitar el contacto con la piel.	Nevdechujte, vyhněte se kontaktu s kůží.	Ne udisati, izbjegavati kontakt s kožom.	Ne vdihavati, izogibati se stiku s kožo.	Ne lélegezze be, kerülje a bőrrel való érintkezést.
Produkt nur in gut belüfteten Bereichen verwenden.	Use product only in well-ventilated areas.	Utilisez le produit uniquement dans des zones bien ventilées.	Utilizzare il prodotto solo in aree ben ventilate.	Gebruik het product alleen in goed geventileerde ruimtes.	Utilice el producto sólo en áreas bien ventiladas.	Výrobek používejte pouze v dobře větraných prostorách.	Koristite proizvod samo u dobro prozračenim prostorima.	Izdelek uporabljajte le v dobro prezračenih prostorih.	A terméket csak jól szellőző helyen használja.
Augenkontakt und längeren Hautkontakt vermeiden.	Avoid eye contact and prolonged skin contact.	Évitez le contact oculaire et le contact cutané prolongé.	Evitare il contatto con gli occhi e il contatto prolungato con la pelle.	Vermijd oogcontact en langdurig huidcontact.	Evite el contacto con los ojos y el contacto prolongado con la piel.	Vyhňte se kontaktu s očima a dlouhodobému kontaktu s pokožkou.	Izbjegavajte kontakt s očima i dulji kontakt s kožom.	Izogibajte se stiku z očmi in dolgotrajnemu stiku s kožo.	Kerülje a szemmel való érintkezést és a hosszan tartó bőrrel való érintkezést.
Beim Verschütten auf der Haut sofort mit viel Wasser und Seife abwaschen.	If spilled on skin, wash immediately with plenty of soap and water.	En cas de déversement sur la peau, laver immédiatement avec beaucoup d'eau et de savon.	In caso di versamento sulla pelle, lavare immediatamente con abbondante acqua e sapone.	Bij morsen op de huid onmiddellijk wassen met veel water en zeep.	Si se derrama sobre la piel, lávese inmediatamente con abundante agua y jabón.	Pokud dojde k potřísnění pokožky, okamžitě ji omyjte velkým množstvím vody a mýdla.	Ako se prolije po koži, odmah operite s puno sapuna i vode.	Če se razlije po koži, takoj sperite z veliko mila in vode.	Ha a bőrre kerül, azonnal mossa le bő szappannal és vízzel.
Bei Unwohlsein sofort ärztlichen Rat einholen (wenn möglich, dieses Etikett vorzeigen).	If you feel unwell, seek medical advice immediately (show the label where possible).	En cas de malaise, consulter immédiatement un médecin (si possible lui montrer l'étiquette).	In caso di malessere consultare immediatamente il medico (se possibile, mostrargli l'etichetta).	Als u zich onwel voelt, zoek dan onmiddellijk medisch advies (toon indien mogelijk het etiket).	Si no se siente bien, consulte inmediatamente al médico (si es posible, muéstrele la etiqueta).	Necíťte-li se dobře, okamžitě vyhledejte lékařskou pomoc (je-li to možné, ukažte etiketu).	Ako se ne osjećate dobro, odmah potražite liječničku pomoć (ako je moguće pokažite naljepnicu).	Če se ne počutite dobro, takoj poiščite zdravniško pomoč (po možnosti pokažite etiketo).	Roszcullét esetén azonnal orvoshoz kell fordulni (ha lehetséges, a címkét meg kell mutatni).